

manuale utente
owner's manual
manuel de l'utilisateur

MONITOR
STATUS

CON MEMORIA VIDEO
WITH IMAGE MEMORY
AVEC MEMOIRE D'IMAGE
2008



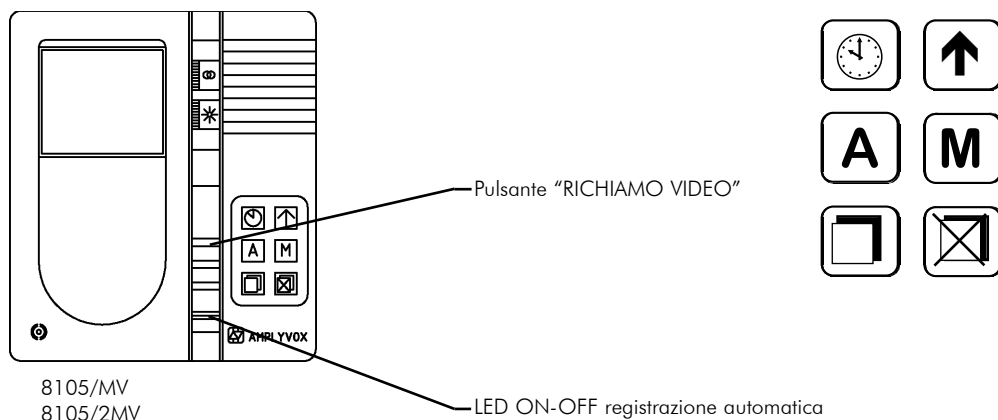
AMPLYVOX

AMPLYVOX



Monitore PARENTHESES con memorizzazione d'immagine

Descrizione



1- Impostazione orologio

Questa operazione risulta necessaria in quanto la data viene visualizzata in ogni immagine registrata.

A - Premere il pulsante "richiamo video" per accendere il monitor.

B - Premere , i caratteri rappresentanti la data lampeggiano. Premendo ulteriormente i caratteri lampeggiano nel seguente ordine :

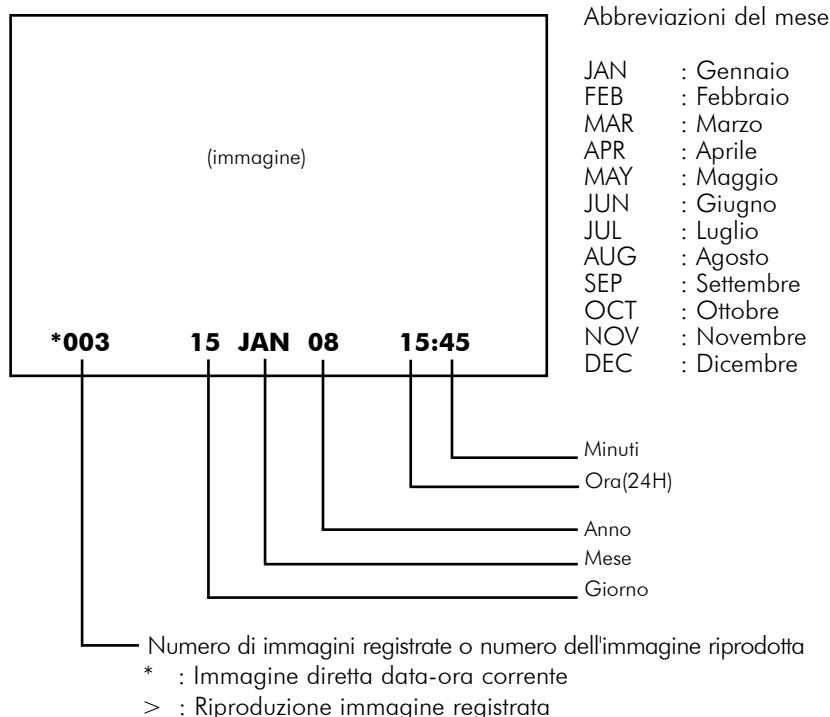
giorno mese anno ora minuti

La porzione di data e ora lampeggiante può essere impostata al valore corretto premendo .

Dopo l'impostazione dei minuti, i caratteri cessano di lampeggiare e l'orologio risulta attivo.

Mantenendo premuto per più di 1/2 secondo l'incremento del valore è continuo. Nel caso in cui durante la procedura il monitor si spegnesse, ripremere "richiamo video".

Esempio di impostazione orologio visualizzata sullo schermo.





2- Registrazione automatica

La registrazione automatica viene abilitata premendo **A**, il **LED ON-OFF** si accende automaticamente. Per disabilitare questo tipo di registrazione ripremere **A**, il **LED ON-OFF** si spegne automaticamente.

La registrazione automatica provvede a memorizzare l'immagine presente sullo schermo dopo circa 5 secondi che si è verificata una chiamata. Se la successiva chiamata arriva entro 30 secondi dalla precedente non viene effettuata alcuna registrazione, in tal modo si esclude la possibilità di avere più immagini memorizzate della stessa persona chiamante.

Qualora la memoria risultasse completa di 32 immagini, la successiva sostituisce la 1ª immagine registrata in ordine di tempo.

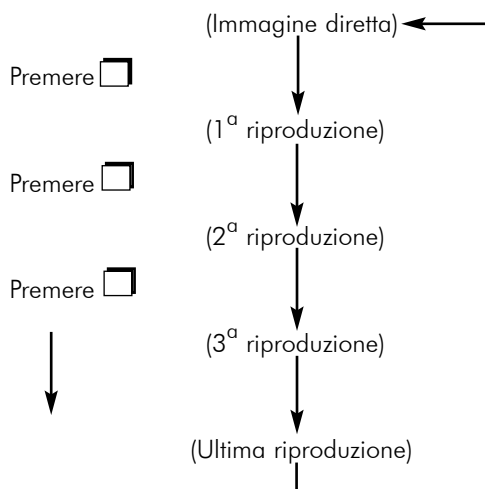
IMPORTANTE: Quando è attivata la registrazione automatica tutti gli altri tasti risultano non attivi.

3- Riproduzione delle immagini registrate

A - Disattivare la registrazione automatica (qualora fosse stata abilitata) premendo **A**.

B - Premere il pulsante "**richiamo video**" per accendere il monitor.

C - Premendo viene riprodotta la prima immagine memorizzata. Premendo ulteriormente viene visualizzata l'immagine successiva. La sequenza delle riproduzioni segue un ordine temporale di cui la prima immagine corrisponde alla prima registrazione effettuata.



Se non viene premuto per un minuto, lo schermo tornerà a riprodurre automaticamente l'immagine diretta.

NOTE IMPORTANTI:

* 003 indica che sullo schermo è presente l'immagine diretta e che in memoria sono presenti 3 immagini memorizzate.

> 003 indica che sullo schermo è presente la riproduzione della 3ª immagine memorizzata.

4- Reset delle immagini registrate

A - Premere il pulsante "**richiamo video**" per accendere il monitor.

B - Tutte le registrazioni memorizzate vengono cancellate tenendo premuto per più di 5 secondi. Questa funzione è attiva solo se lo schermo presenta l'immagine diretta (simbolo * presente sullo schermo).

5- Registrazione manuale

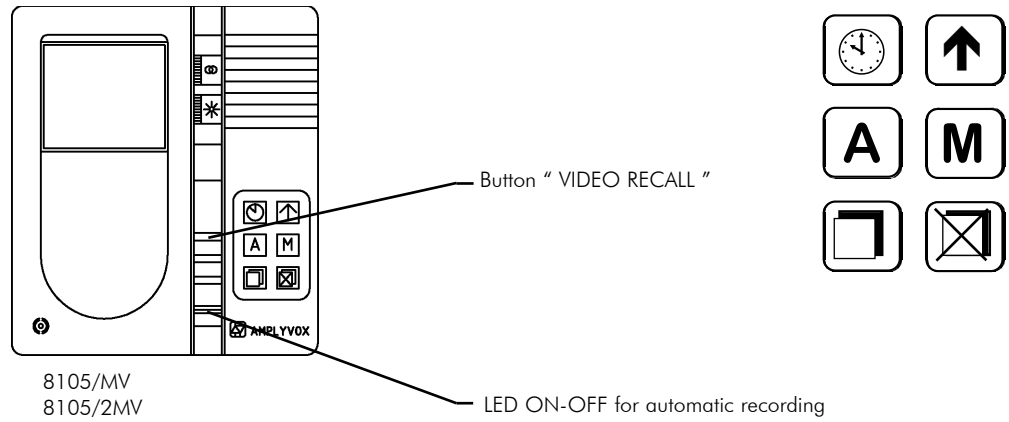
A - Disattivare la registrazione automatica (qualora fosse stata abilitata) premendo **A**.

B - Una volta ricevuta la chiamata, è possibile memorizzare l'immagine presente sullo schermo premendo **M**.



Monitor PARENTHESEI with images memory

Description



1- Clock setting procedure

This operation is needed because data appear on every recorded images.

A - Press push button **"Video Recall"** to switch on the monitor.

B - When is operated, the symbol will appear round the character of date and will be flashing. By the next operation, the symbol will move in the following order:

day month year hour minute

The part of time and date where the symbol is flashing can be set by to required number.

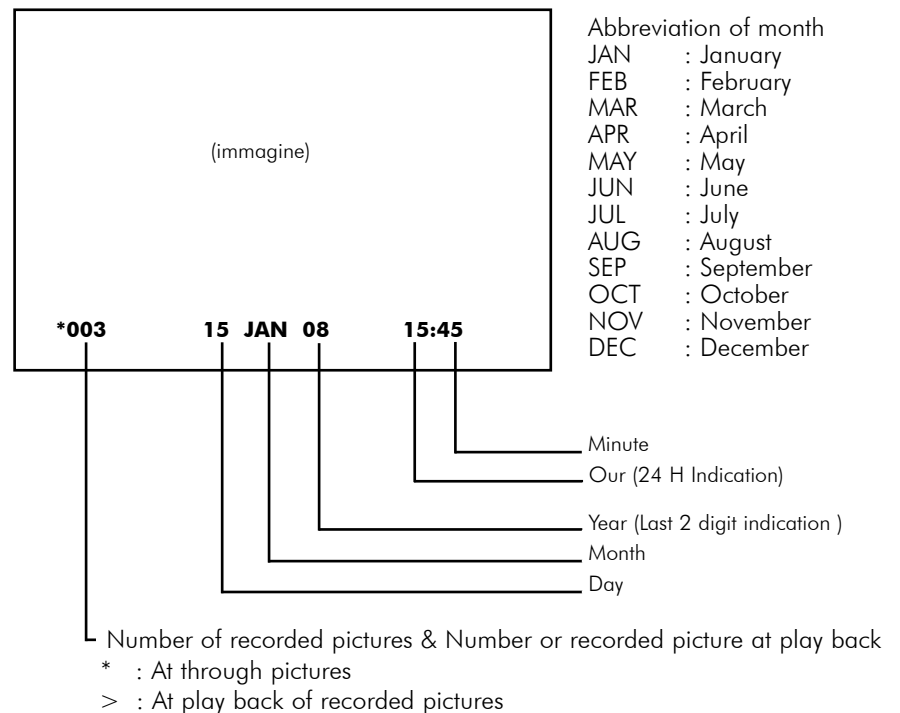
When this key is operated after setting of "minute", the flashing symbol will disappear and clock function will start.

If is kept pushed more than 1/2 second, the flashing part will be advanced continuously.

If is kept pushed less than 1/2 second, the flashing part will be advanced step by step.

If during these procedure the monitor switch off, press the push button **"Video Recall"** one more time.

Example of date-hour programming displayed on screen.





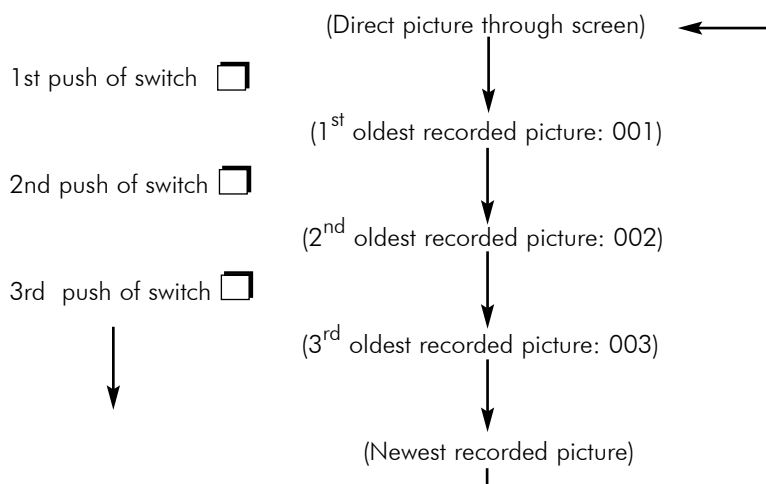
2- Absent recording

Absent recording is in operation at switch **A** pushed on, and **ON-OFF LED** is on for absent recording check.
If **A** will be pushed again, the **ON-OFF LED** of absent recording check will return off. Absent recording mode is the mode in which the image will be memorized to memory system when there is a call after 5 sec.
If next call comes in within 30 seconds, after automatically recording, it can not be recorded to prevent the same person to be filmed more than once.
When memory is fully accupied upto the 32 pictures and new image comes exceeding 32, this is recorded and the oldest memorized picture is erased.

IMPORTANT: While absent recording is set, any other switch input shall be rejected.

3- Viewing of recorded images and picture shifting

- A - De-activate the automatic recording function if previously activated by pressing the **A** key, the **ON-OFF LED** will turn off.
- B - Press push button "**video Recall**" to switch on the monitor.
- C - By pushing switch , oldest picture among all memorized pictures will be picked up from memory system and the image for this picture will be sent out through the monitor. By the next operation (push again), memory of the next number of picture will be drawn out. This play back operation of the memorized pictures will be in the following order. The oldest recorded picture is page n°001.



If the switch **PLAY** remains not pushed for one minute at play back mode, the screen returns to through picture.

IMPORTANT NOTE:

Number of page is displayed at play back mode, for example if there is >003 on the left bottom side of the screen, it indicates that the page n°3 of recorded pictures is on display. Number of total recorded pages is displayed at through mode. If there is *003 on the screen it indicates that 3 pages have been recorded in total at the time.

4- Video recording reset

- A - Press push button "video Recall" to switch on the monitor.
- B - All memorized pictures are erased when the switch is kept pushed for more than 5 second. The monitore must be operating normally when this operation is carried out ; (the symbol * appearing on the screen).

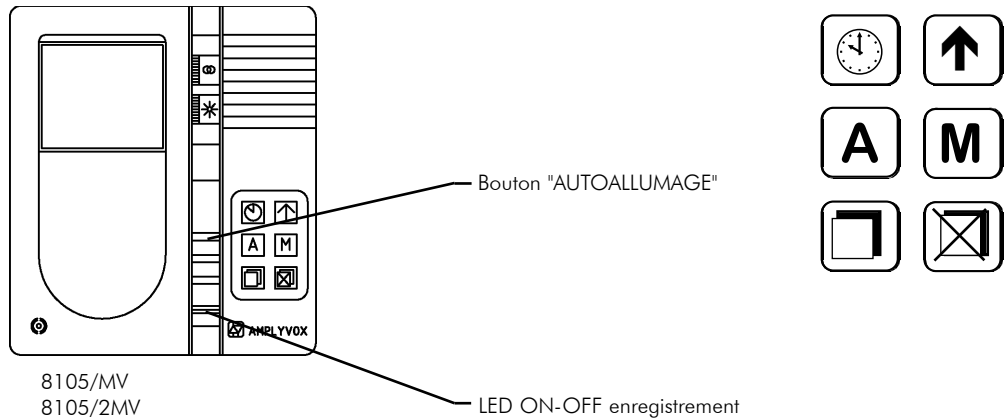
5- Manual recording

- A - De-activate the automatic recording function if previously activated by pressing the **A** key, the **ON-OFF LED** will turn off.
- B - When the call is received, the image can be recorded immediatly in the memories by switch **M**.



Monitor PARENTHESI avec memorie d'images



Description



1- Réglage de l'horloge

Opération nécessaire: la date est visualisée sur tous les images enregistrées.

A - Appuyer sur le bouton "autoallumage" pour allumer le moniteur.

B - Appuyer sur , les caractères représentant la date étincellent. Appuyant ultérieurement sur , les caractères étincellent dans l'ordre suivant:

jour mois année heure minutes

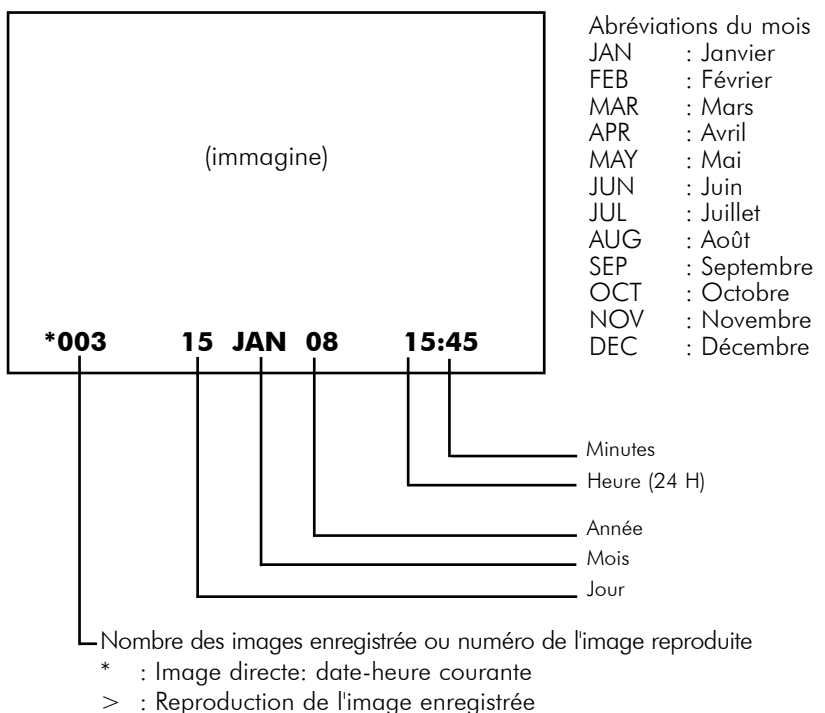
Date et heure étincillant peuvent être réglées à la valeur correcte appuyant sur .

Après le réglage des minutes, les caractères n'étincellent plus et l'horloge marche régulièrement.

Appuyant sur  pour plus de 1/2 seconde l'augmentation de valeur est continue.

Si pendant la procédure de réglage le moniteur s'est éteint, appuyer sur "autoallumage" une autre fois.

Exemple de réglage de l'horloge visualisée sur l'écran.





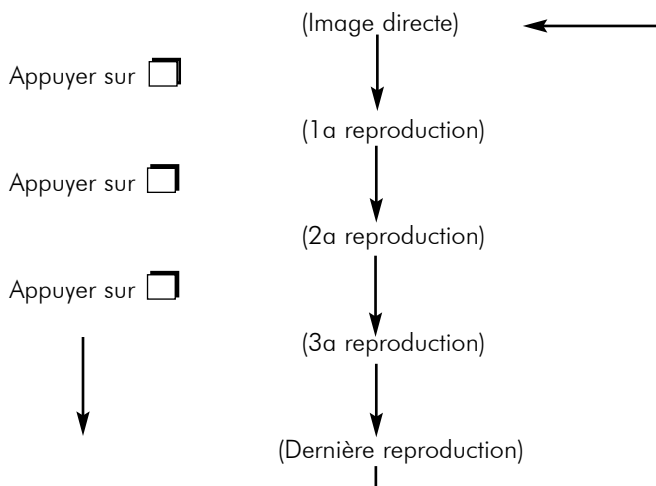
2- Enregistrement automatique

L'enregistrement automatique est habilité appuyant sur **A**, le **LED ON-OFF** s'allume automatiquement. Pour désactiver ce type d'enregistrement appuyer une autre fois sur A, le LED ON-OFF s'éteint automatiquement.
Avec l'enregistrement automatique, l'image sur l'écran est mémorisée environ 5 secondes après l'appel. S'il y a un deuxième appel dans 30 secondes du précédent, l'enregistrement n'est pas effectué pour éviter d'avoir plusieurs images enregistrées de la même personne.
Au cas où la mémoire est complète (8 images), l'appel suivant remplace la 1a image enregistrée en ordre de temps.

IMPORTANT: Si l'enregistrement automatique est activé, tous les autres touches ne sont pas actives.

3- Reproduction des images enregistrées

A - Désactiver l'enregistrement automatique (au cas où habilité) appuyant sur **A**.
B - Appuyer sur le bouton "autoallumage" pour allumer le moniteur.
C - Appuyant sur la première image mémorisée est reproduite. Appuyant itérieurement sur on visualise l'image suivante. La séquence des reproductions est en ordre temporel, donc la première image correspond au premier enregistrement effectué.



Si n'est pas appuyer pour un minute, l'écran visualisera automatiquement l'image directe.

NOTE IMPORTANTE:

- * 003 l'écran montre l'image directe et la mémoire a 3 images mémorisées.
- > 003 l'écran montre la reproduction de la 3a image mémorisée.

4- Effacement des images enregistrées

A - Appuyer sur le bouton "autoallumage" pour allumer le moniteur.
B - Tous les enregistrements mémorisés sont effacés appuyant sur pour plus de 5 secondes. Cette fonction est activée seulement si l'écran présent l'image directe symbole * présent sur l'écran).

5- Enregistrement manuel

A - Désactiver l'enregistrement automatique (au cas où habilité) appuyant sur **A**.
B - When the call is received, the image can be recorded immediately in the memories by switch **M**.

FRANCAIS

AMPLYVOX S.p.A.

Via G. Di Vittorio, 7
I 20063 CERNUSCO sul Naviglio (MILANO) Italy
Telefono +39/02.92.106.321
Fax +39/02.92.107.983
e-mail: tecnico@amplyvox.com
website: www.amplyvox.com

